



Precision Parts Manufacturing  
 Linamar Hungary Zrt.  
 Szarvasi út 86-88  
 HUNGARY - 5600 Békéscsaba

Telephone 00 (36)66 620 500  
 Fax 00 (36)66 620 500

VAT HU 10732346-2-04  
 VAT EU HU10732346

## Delivery Note

Delivery note: 114677

Delivery Date: November 03, 2020

Customer No: 13903

**Supplier**

Linamar Hungary Zrt.  
 Szarvasi út 86-88  
 HUNGARY - 5600 Békéscsaba  
 Our Id: 91025584

**Delivery address**

Magna PT S.p.A  
 Via dei Ciclamini 4  
 ITALY - 70026 Modugno

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE

**Forwarder**

SCHWEITZER

**Document Address**

Magna PT S.p.A  
 Via dei Ciclamini 4  
 ITALY 70026 Modugno

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo:  SI  NO

Unloading Point: 14249

*1302+09188*  
*50/022P151*

Terms of delivery: FCA

Place of dispatch: Firma Békéscsaba

Agreement no: 13903

Responsible: IFS Applications

Telephone no: 00 (36)66 620 500

*13025A*

Mode of transport: ASC 3rd Party Truck

Plate Number: AB20CYK / AB92CYK

Line no	Part no Part description Lot Batch	Customer part no Engineering Change Level Place of storage	Quantity Order No Consumption Point	UoM	Customer order no Commodity code
1	2510609100-0 MAGNA DCT-300 DIFF. HOUSING	2510650000	2160 151024	pcs	5500043697 8708509990
	142662 142824				

EKAER: E201103472A4C50

**Packaging:**

500246

500247

501722

MAGNA DCT300 MAGNUMBOX: 18

MAGNA DCT300 MAGNUM BOX TETŐ: 18

MAGNA DCT300 tálcá: 108

Total colli: 18

Net weight: 8 178 kg

Gross weight: 9 558 kg

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: *2160*

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio: *18*

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo:  SI  NO

Data controllo: *13.11.20*

Firma *[Signature]*

AUTODANA GROUP S.R.L.  
 J01 294/2006; RO 18877892  
 Șosea Str. Ciocănești, Nr. 8  
 Jud. Ar. BA - ROMANIA

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

13 NOV 2020

"Ricevuto con riserva di  
 verifica su qualità e quantità"

**Autopart és Gépgyártó**  
 HUNGARY Zrt.

Precision Parts Manufacturing  
 5600 Békéscsaba, Szarvasi út 86-88.  
 BNP HU2913100070258914001549781  
 Adószám: 10732346-2-04  
 P-KER-02

1-15 und 21, 22 ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21, 22

1-15 továbbá 21, 22 rovontól a feladó tölti ki saját felelősségére

<b>1</b> Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country).. LINAMAR HUNGARY ZRT. PPM DIV. HUNGARY 5600 BÉKÉSCSABA SZARVASI ÚT 86-88.			<b>Példány 6/6</b> <b>N° 2020/44240</b> NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)			
<b>2</b> Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country).. MAGNA PT S.P.A. ITALY 70026 MODUGNO VIA DEI CICLAMINI, NV.4			<b>16</b> Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country).. AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 ; RO 18517892 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMÂNIA			
<b>3</b> Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country).. helység / place / Ort MODUGNO ország / country / Land IT ITALY			<b>17</b> További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country).. (Empty)			
<b>4</b> Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont).. helység / place / Ort BÉKÉSCSABA ország / country / Land HU HUNGARY időpont / date / Datum 2020-11-03			<b>18</b> Fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations.. EKAER szám: E201103472A4C50			
<b>5</b> Mellékelt okmányok Annexed documents.. Delivery Nr.: 114676;114677						
<b>6</b> Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern 38	<b>7</b> Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke COLLI	<b>8</b> Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING	<b>9</b> Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes MAGNA DCT-300 DIFF HOUSING	<b>10</b> Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer 87085	<b>11</b> Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in kg 18 638	<b>12</b> Térfogat Volume Umfang
Oszdály, szám, betű / Class, Number, Letter / Klasse, Ziffer, Buchstabe ADR sum: 18 638						
<b>13</b> A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)			<b>19</b> Fizetendő To be p...	Feladó Sender...	Pénznem Currency...	Átvevő Consignee...
<b>14</b> Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung						
<b>15</b> Fuvardíj fizetési rendelkezések / Directions as to freight payment / Frachtzahlungsanweisungen bérmentve, freight paid, frei bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei			<b>20</b> Különleges megállapodások / Special agreements / Besondere Vereinbarungen			
<b>21</b> Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Békéscsaba 2020-11-03 am 20			<b>24</b> Az áru átvétele: Goods received: Gut empfangen: Kelet: Date on ..... 20..... Datum am			
<b>22</b> A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Nagy István Békéscsaba, Szarvasi út 86 5600 Békéscsaba, Szarvasi út 86 06-31100074		<b>23</b> A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Beförderers AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 Sebeş, Str. Ciocârliei, Nr.8 Jud ALBA - ROMÂNIA				
<b>25</b> Jármű Vehicle... Registration... AB20CYK AB92CYK		<b>24</b> Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 12 NOV 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				

Készítés dátumát az esetleges bizonylatokon kívüli a rovat utolsó sorába beírni az osztály, a szám és adott esetben a betű

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe